

**安全上のご注意**

取扱説明書には、お使いになる方や他の人の危害と財産への損害を未然に防ぎ、安全に正しくお使いいただくために、重要な内容を記載しています。次の内容（表示・図記号）をよく理解してから本文をお読みになり、記載事項をお守りください。

- 危険** この表示の注意事項を守らないと、火災・感電・漏液・発熱・破裂などにより死亡や大けがなどの人身事故が生じます。
- 警告** この表示の注意事項を守らないと、火災・感電などにより死亡や大けがなどの人身事故の可能性があります。
- 注意** この表示の注意事項を守らないと、感電やその他の事故により怪我をしたり、周辺の家財に損害を与えることがあります。

**危険**

- 火の中に入れない。
- 本機および附属品を、幼児やペットが触れるところに置かない。

誤飲のおそれや故障の原因となります。

分解しない。

**警告**

- 警告音など、周囲の音が聞こにくくなるため、周囲の安全を確保できる環境で使用する。

湿気、ほこり、油煙、湯気の多い場所、火のそば、直射日光のあるところ、車内など高温の場所で使用、保管、放置しない。

自動車やバイク、船舶、自転車など乗り物の運転時には絶対に使用しない。

装着時は周囲の環境に注意してください。

内部に水や異物を入れない。

水や異物が入りと火災や感電の原因になります。万が一、水や異物が入ったときはすぐにご使用を中止し、お買い上げ店にご相談ください。

本機本体はUSB端子で充電するためUSBプラグを絶対に挿しない。

濡れた状態でUSB端子を挿入すると、本機やUSBケーブルに付着した液体（水道水、海水、清涼飲料水など）や異物によりショートが発生し、異常熱や故障の原因となります。

電池が漏洩したり、異臭があるときに直ちに火気より遠ざけ、使用を中止する。

充電の際は、付属のUSBケーブルを使用する。

**注意**

・大音量・長時間の使用に注意する。

聴力に悪い影響を与えることがあります。耳を守るため、音量を上げすぎないようにご注意ください。また、音量の大小にかかわらず、長時間のご使用は耳の負担になります。1時間に1度程度を目安に耳を休めてください。

・医療機器の近くで使用しない。

電波が心臓ペースメーカーや家庭用電気機器に影響を与えるおそれがあります。

・肌に異常を感じたときは使用しない。

耳が回復しない場合は医師の診断を受けてください。

・充電中の本機に長時間触れない。

低温でどの原因によることがあります。

・航空機内で使用する場合は、客室乗務員の指示に従う。

電波が影響を及ぼし、誤操作による事故の原因となるおそれがあります。

**充電式電池の廃棄について**

本機に内蔵されている充電式電池はリサイクル可能な資源です。本機を廃棄する場合は、絶対にお客様自身ではなく解説、お住まいの市町のごみ捨てルールに従って廃棄してください。

**Bluetooth® 製品の電波干渉について**

無線LANが設置されている場所や、電子レンジなどの電磁調理器の周辺など、周囲の電波状態によって、ノイズや音質に悪影響を与えることがあります。

Bluetooth® は通常、人間、金属、壁など、周囲の電波状態によって通信が妨げられたり、変動します。

Bluetooth® 機器が発生する電波は、他の電子機器の動作に影響を与える可能性があります。

場合によっては、事故を発生させる原因になりますので、次のような場所では、イヤホン本体および他のBluetooth® 機器の電波を切ってください。

・病院内 / 電車内の優先席付近 / ガソリンスタンドなど引火性ガスの発生する場所 / 火災報知器の近く

**長くご使用いただくために**

・過放電にご注意ください。

充電式電池は、長期に充電されないまま放置されると過放電により劣化する場合があります。長期保管する場合は、過放電防止のため、1ヶ月に1回程度の充電をお願いします。

**変形や破損、衝撃にご注意ください**

イヤホン本体およびイヤーピースなどの附属品は、長時間力を加えたままにすると、変形したり、破損してしまうおそれがあります。保管には充分にご注意ください。また、精密な電子部品を使用しておりますので、落としたり、ぶつけたりするなど、強い衝撃を与えないでください。

**防滴にごついて**

イヤホン本体は飛沫に対する防護処理が施されていますが、完全防水ではありません。故障の原因になりますので、故意に濡らしたり、汗や雨などで濡れた衣服のポケットに入れたままにしてください。水分や湿気を含んだ汚れなどは、速やかに乾いた柔らかい布でふき取り、できるだけ乾燥した状態でお使いください。なお、チャージングケースは防水仕様ではありません。

・お手入れについて

劣化や故障の原因になりますので、お手入れの際はベンジン、シンナー、アルコールなどの薬品は使用しないでください。

**DANGER**

・DO NOT place the product into contact with fire.

・Keep the earbuds and accessories off the reach of children and pets.

Otherwise, it may lead to accidental swallowing or malfunction.

・DO NOT disassemble the product.

**WARNING**

・Use the earbuds in an environment in which you can ensure the safety of your surroundings because warning sounds and other sounds in your surroundings will be heard.

・DO NOT use, store, or leave the product in an environment with excessive humidity, dust, oil fumes, or steam, or in a high-temperature environment near a source of fire, in direct sunlight, or inside a vehicle.

・DO NOT use the earbuds when operating a motor vehicle, motorcycle, watercraft, or bicycle.

・Do not use the earbuds while driving or operating the vehicle.

・DO NOT allow water or foreign matter to get inside the product.

Otherwise, this may result in a fire or electric shock. If water or foreign matter accidentally gets inside the product, stop using it immediately and contact your distributor.

・DO NOT use the earbuds under a blanket or the like.

・DO NOT insert the USB connector when the earbuds or USB cable is wet.

Inserting a USB connector in a wet state may cause the earbuds to short circuit due to contact with the liquid (tap water, seawater, cold drinks, etc.), and foreign matter entering into the earbuds may result in abnormal heat generation or product failure.

・Stop using the earbuds if there is battery leakage or a peculiar smell, and keep the product away from flames.

・Use the included USB charging cable to charge your earbuds.

**NOTE**

・DO NOT use it for a long time at high volume.

Otherwise, your hearing might be damaged. To protect your ears, be careful not to turn up the volume too high.

In addition, regardless of the volume, extended use will place a burden on your ears. Please rest your ears every hour.

・DO NOT use the product near medical equipment.

Electromagnetic waves may have an impact on pacemakers and medical electronic devices.

・DO NOT use the earbuds near any medical equipment.

If your skin condition does not improve within a short period, seek medical attention.

・DO NOT touch the earbuds for an extended period during charging.

Otherwise, it may result in a low-temperature burn.

Electromagnetic waves may cause the device to malfunction, resulting in an accident.

**Discarding rechargeable batteries**

The built-in rechargeable battery this device is equipped with is a renewable resource. Dispose of the product according to Li-Ion local standards and regulations. DO NOT disassemble the product.

**For customers in the USA**

You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

・Reorient or relocate the receiving antenna.

・Increase the separation between the equipment and receiver.

・Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

・Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines. This equipment has very low levels of RF energy that is deemed to comply without testing of specific absorption rate (SAR).

FCC ID: A2A9B6TC-VR9

**Radio interference of Bluetooth® products**

・Interference from electromagnetic radiation in the surrounding environment, such as from wireless LAN equipment, microwave ovens, and other electromagnetic cooking appliances may result in noise, loss of sound, or communication being disrupted.

・The effective communication range of Bluetooth® may vary greatly due to the influence of shields (human body, metal, walls, etc.) and the state of electromagnetic radiation in your surroundings.

・The electromagnetic radiation generated by Bluetooth® devices may affect the operation of other electronic devices.

There is a risk of an accident occurring as a result in some cases, so turn off the power of the earbuds and other Bluetooth® devices when in the following places:

- Hospitals / near the priority seating on the subway / in the vicinity of gas stations and other places where combustible gas is generated / near fire alarms

**For long-lasting use**

・Beware of over-discharge

If the rechargeable battery is not charged for a long time, it may lead to over-discharge and deterioration. If storing for a long time, please charge the battery once a month to prevent over-discharge.

FCC ID: A2A9B6TC-VR9

**Important Safety Instructions**

Before using the product, read through the instruction manual to ensure that you will use the product correctly.

**DANGER**

・DO NOT place the product into contact with fire.

・Keep the earbuds and accessories off the reach of children and pets.

Otherwise, it may lead to accidental swallowing or malfunction.

・DO NOT disassemble the product.

**WARNING**

・Use the earbuds in an environment in which you can ensure the safety of your surroundings because warning sounds and other sounds in your surroundings will be heard.

・DO NOT use, store, or leave the product in an environment with excessive humidity, dust, oil fumes, or steam, or in a high-temperature environment near a source of fire, in direct sunlight, or inside a vehicle.

・DO NOT use the earbuds when operating a motor vehicle, motorcycle, watercraft, or bicycle.

・Do not use the earbuds while driving or operating the vehicle.

・DO NOT allow water or foreign matter to get inside the product.

Otherwise, this may result in a fire or electric shock. If water or foreign matter accidentally gets inside the product, stop using it immediately and contact your distributor.

・DO NOT use the earbuds under a blanket or the like.

・DO NOT insert the USB connector when the earbuds or USB cable is wet.

Inserting a USB connector in a wet state may cause the earbuds to short circuit due to contact with the liquid (tap water, seawater, cold drinks, etc.), and foreign matter entering into the earbuds may result in abnormal heat generation or product failure.

・Stop using the earbuds if there is battery leakage or a peculiar smell, and keep the product away from flames.

・Use the included USB charging cable to charge your earbuds.

**NOTE**

・DO NOT use it for a long time at high volume.

Otherwise, your hearing might be damaged. To protect your ears, be careful not to turn up the volume too high.

In addition, regardless of the volume, extended use will place a burden on your ears. Please rest your ears every hour.

・DO NOT use the product near medical equipment.

Electromagnetic waves may have an impact on pacemakers and medical electronic devices.

・DO NOT use the earbuds near any medical equipment.

If your skin condition does not improve within a short period, seek medical attention.

・DO NOT touch the earbuds for an extended period during charging.

Otherwise, it may result in a low-temperature burn.

Electromagnetic waves may cause the device to malfunction, resulting in an accident.

FCC ID: A2A9B6TC-VR9

**Important Safety Instructions**

Before using the product, read through the instruction manual to ensure that you will use the product correctly.

**DANGER**

・DO NOT place the product into contact with fire.

・Keep the earbuds and accessories off the reach of children and pets.

Otherwise, it may lead to accidental swallowing or malfunction.

・DO NOT disassemble the product.

**WARNING**

## 重要安全须知

使用产品前,请仔细阅读使用说明书,确保正确使用本产品。

## 危险

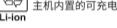
- 请勿投入火中。
- 请将主要及其附属品放置于儿童和宠物接触不到的地方。
- 否则可能导致误吞或故障。
- 请勿拆卸。

## 警告

- 使用时可能会导致听不清警告音等环境音,因此请在能确保周边安全的环境下使用。
- 请勿在高温、多尘埃、多油污、多蒸气的环境,或靠近火源、阳光直射以及车内等高温环境下使用、保存或放置。请勿在驾驶汽车、摩托车、船舶或骑行自行车等交通工具时使用。
- 佩戴时请注意周围环境。
- 请避免水或其他异物进入内部。水或异物进入可能导致火灾或触电。如不慎进水或有异物进入,请立即停止使用,并咨询经销商。
- 请不要将盖着被褥等容易发热的情况下使用本机。
- 请勿在手机或USB线潮湿的情况下插入USB接口。
- 潮湿状态下插入USB可能使附着于主机或USB线的液体(自来水、海水、软饮料等)及异物进入,导致短路,从而导致异常发热或故障。
- 发生电源漏液、有异味等时,请立即远离火源,停止使用。
- 请使用附带的USB充电线进行充电。

## 注意

- 请勿在大音量下长时间使用。否则可能对听力造成损伤。为保护耳朵,请勿过度调大音量。另外,无论音量大小如何,长时间使用都会给耳朵带来负担。每使用1个小时请让耳朵休息一次。
- 电磁波可能对心脏起搏器或医用电子设备产生影响。
- 若皮肤感到异常热或停止使用。
- 如症状一直未得到缓解,请及时就医。
- 充电时请勿长时间接触主机。否则可能导致低温烫伤。
- 在飞机机舱内使用时,请遵从空乘人员的指示。
- 以避免无线电波可能造成的影响。



可充电电池的废弃

Li-ion 主机内置的可充电电池是再生资源。丢弃主机时,切勿自行拆卸,请按照居住地的垃圾丢弃规则进行丢弃。

## 充电(初次使用时请先充电)

## ● 给充电盒充电

- 将USB Type-C<sup>®</sup>充电线插入充电口进行充电。  
从电池电量0%到充满电的所需时间约为1小时30分钟。
- 
- \* 电池指示灯颜色根据电池余量而变化。余量70%至100%白灯亮起,余量30%至69%橙灯亮起,余量0%至29%红灯亮起。  
\* 如果电压高于或低于规定的电压,保护功能可能会阻止充电。  
\* 如果使用5V的AC适配器以外的充电器充电,可能会因为保护功能而停止充电。  
\* 如果发生无法充电的情况,请确认USB Type-C充电线无异常,并使用5V的AC适配器重新充电。  
\* 请定期充电。(推荐:1个月至少1次)

## ● 给耳机充电

把耳机放回充电盒即自动开始充电。

从电池电量0%到充满电的所需时间约为1小时30分钟。



- \* 如果充电盒无电量则无法对耳机充电。  
\* 当充电盒电量为0时,对耳机的供电将终止,因此耳机电源在充电盒中可能被打开并连接到连接设备这并非故障。请对充电盒充电。  
\* 请定期充电。(推荐:1个月至少1次)

## ● 无线充电

也可以使用市售的无线充电器进行无线充电。



- \* 充满电所需的时间比USB充电长,这取决于您使用的无线充电器。

## 电源ON/OFF

电源ON:从充电盒中取出

电源OFF:放回充电盒



放回充电盒时,请先确认耳机上的LED橙灯常亮后再关闭盒盖。

- \* 如果充电盒没有剩余电量,则不会关闭电源。  
\* 在没有连接的情况下,5分钟后电源自动关闭。  
\* 长按触控区也可以控制电源ON/OFF。详情请见操作方法一览。

## 配对(首次设置时)

① 将耳机从充电盒内取出并打开电源,确认耳机进入配对模式。



② 从要使用的连接设备的Bluetooth设定画面连接“AVIOT TE-V1R-GT\*”。



- \* 插图为要使用的连接设备的设定画面示例。  
有关详细信息,请参阅要使用的连接设备的使用说明书。  
\* 请勿选择“LE-AVIOT TE-V1R-GT\*”。  
\* 如果配对失败,请尝试重置操作。

## 重置的正确方法(发生操作不良时)

① 删除连接设备的Bluetooth设定。



② 将两个耳机都放回充电盒,在盒盖打开的状态下,长按10秒背面的物理按钮。



\* 重置完成后,充电盒和耳机上的LED呈白色闪烁,进入配对模式。

## 操作方法一览

	L	R
① 电源ON	长按3秒	长按3秒
电源OFF※1	长按7秒	长按7秒
播放	单击1次	单击1次
停止	单击1次	单击1次
切换下一首	—	单击2次
切换上一首	—	单击3次
调大音量	单击3次	—
调小音量	单击2次	—
接听电话	来电时单击1次	来电时单击1次
挂断电话	通话中单击1次	通话中单击1次
ANC※2	长按1.5秒以切换模式(ANC/OFF/通透模式)	—
③ 通透模式	—	长按1.5秒
随机语音	—	长按1.5秒

\* 1 操作过程中会听到“ANC模式/通透模式”的语音提示,请继续按住。

\* 2 ANC=主动降噪

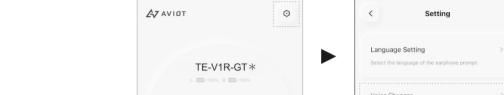
## 播放随机语音

长按右侧耳机触控区1.5秒,即可播放随机语音。



## 更改语音提示

通过AVIOT SOUND ME应用程序更改语音提示。



## 保修条款

对于本产品正常使用过程中发生的自然故障,我们提供免费的维修或换新服务。向本公司咨询时,请提供购买店铺的收据或送货单等,能证明购买及购买日期的书面文件或电子文件。

① 使用本产品前,请仔细阅读使用说明书,确保正确使用。

② 仅适用于购买国或地区。

③ 保证对象仪包括耳机和充电盒。

④ 核验、换新的附件及外包装盒破损不在保证范围内。

⑤ \* 保期内免费、收费换新的产品的保证期也是自购买日起12个月。无论免费还是收费,更换后保证期不会相应延长。

⑥ 本产品可能因升级等原因发生变化恕不提前告知。

⑦ 以下情形原则上不适用本条款,敬请注意。

⑧ a. 未在本公司专用手册上进行产品注册。

b. 不能提供正规销售店的收据或送货单等证明购买的书面文件或电子文件的情况。

c. 在本公司服务中心以外的地方进行过修理、改造时。

d. 误用(含过大输入导致的损毁、烧损)、掉落、冲击等,由于客户不小心导致的产品劣化、损坏等情况。以及无论是否是症状发生时,发现可能存在对故障耳机的损伤或误用行为时。

e. 在不符合规定的电源及电压条件下使用的情况。

f. 消耗品相关部件。

g. 由于手部等本产品以外的其他设备导致故障的情况。

h. 本体外部或插头的损毁、脏污等外观上的损伤。(购买后发生的)

i. 即使故障或不良发生时间在保证期内,但故障时已超过保证期时。

④ 本公司仅为本公司经销的产品提供保证。

⑤ 不提供修理、换新期间的备用机。

⑥ 假如被判定为非保证对象,我们将向您收取来回寄送的邮费。

⑦ 耳机本体为左右一套的产品,不提供单独换新的服务。

根据生产、库存或其他情况,可能无法提供相同产品的更换。

## 免责声明

不保证本产品能与所有支持Bluetooth<sup>®</sup>的设备和应用连接及连接后的正常操作。我们对使用本产品可能导致的其他设备的故障、问题及数据丢失、损坏等不承担任何责任。另外,我们也不承担因电脑、操作系统、其他软件、支持设备等的故障、问题及数据丢失、损坏而导致的损害责任。敬请谅解。

## 常见问题/咨询

请查阅支持页面。



## 关于商标

- Bluetooth<sup>®</sup>字样和图标是注册商标,归属于Bluetooth SIG, Inc. Presees Japan Corporation在授权下使用这些商标和标志。
- USB Type-C<sup>®</sup>和USB-C<sup>®</sup>是USB开发者论坛的注册商标。
- LDAC和LDAC标识是Sony Corporation的商标。
- Hi-Res Audio Wireless标识是日本音频协会的注册商标或商标。
- 其他商标及注册商标是归属于各自持有者的商标及注册商标。

## 重要安全须知

使用本产品前,请务必详细阅读使用说明书,确保以正确的方式使用本产品。

## 危险

- 请勿投入火中。
- 请将主要及其附属品放置于儿童和宠物接触不到的地方。
- 否则可能导致误吞或故障。
- 请勿拆卸。

## 警告

- 使用时可能会导致听不清警告音等环境音,因此请在能确保周边安全的环境下使用。
- 请勿在高温、多尘埃、多油污、多蒸气的环境,或靠近火源、阳光直射以及车内等高温环境下使用、保存或放置。请勿在驾驶汽车、摩托车、船舶或骑行踏车等交通工具时使用。
- 佩戴时请注意周围环境。
- 请避免水或其他异物进入内部。水或异物进入可能导致火灾或触电。如不慎进水或有异物进入,请立即停止使用,并咨询经销商。
- 请不要将盖着被褥等容易发热的情况下使用本机。
- 请勿在手机或USB线潮湿的情况下插入USB接口。
- 潮湿状态下插入USB可能使附着于主机或USB线的液体(自来水、海水、软饮料等)及异物进入,导致短路,从而导致异常发热或故障。
- 发生电源漏液、有异味等时,请立即远离火源,停止使用。
- 请使用附带的USB充电线进行充电。

## 注意

- 请勿在大音量下长时间使用。否则可能对听力造成损伤。为保护耳朵,请勿过度调大音量。另外,无论音量大小如何,长时间使用都会给耳朵带来负担。每使用1个小时请让耳朵休息一次。
- 电磁波可能对心脏起搏器或医用电子设备产生影响。
- 若皮肤感到异常热或停止使用。
- 如症状一直未得到改善,请及时就医。
- 充电时请勿长时间接触主机。否则可能导致低温烫伤。
- 在飞机机舱内使用时,请遵从空乘人员的指示。
- 以避免无线电波可能造成的影响。

## 充电(初次使用时请先充电)

## ● 给充电盒充电

- 将USB Type-C<sup>®</sup>充电线插入充电口进行充电。  
从电池电量0%到充满需要约1小时30分钟。
- 

- \* 电池指示灯颜色根据电池余量而变化。余量70%至100%白灯亮起,余量30%至69%橙灯亮起,余量0%至29%红灯亮起。  
\* 如果电压高于或低于规定的电压,保护功能可能会阻止充电。  
\* 如果使用5V的AC适配器以外的充电器充电,可能会因为保护功能而停止充电。  
\* 如果发生无法充电的情况,请确认USB Type-C充电线无异常,并使用5V的AC适配器重新充电。  
\* 请定期充电。(推荐:1个月至少1次)

## ● 给耳机充电

把耳机放回充电盒即自动开始充电。

从电池电量0%到充满需要约1小时30分钟。



- \* 如果充电盒无电量则无法对耳机充电。  
\* 当充电盒电量为0时,对耳机的供电将终止,因此耳机电源在充电盒中可能被打开并连接到连接设备这并非故障。请对充电盒充电。  
\* 请定期充电。(推荐:1个月至少1次)

## ● 无线充电

也可以使用市售的无线充电器进行无线充电。



- \* 充满电所需的时间比USB充电长,这取决于您使用的无线充电器。

## 电源ON/OFF

电源ON:从充电盒中取出

电源OFF:放回充电盒



放回充电盒时,请先确认耳机上的LED橙灯常亮后再关闭盒盖。

- \* 如果充电盒没有剩余电量,则不会关闭电源。  
\* 在没有连接的情况下,5分钟后电源自动关闭。

\* 长按触控区也可以控制电源ON/OFF。详情请见操作方法一览。

## 配对(首次设置时)

① 将耳机从充电盒内取出并打开电源,确认耳机进入配对模式。



② 从要使用的连接设备的Bluetooth设定画面连接“AVIOT TE-V1R-GT\*”。



- \* 插图为要使用的连接设备的设定画面示例。  
有关详细信息,请参阅要使用的连接设备的使用说明书。  
\* 请勿选择“LE-AVIOT TE-V1R-GT\*”。  
\* 如果配对失败,请尝试重置操作。

## 重置的正确方法(发生操作不良时)

① 删除连接设备的Bluetooth设定。

